



*Auxílio do Governo para
fins de Educação (CESG)*

**PEÇA O SEU
SUBSÍDIO AGORA
PARA A EDUCAÇÃO DE SUA
CRIANÇA APÓS O COLEGIAL**



Government
of Canada

Gouvernement
du Canada

Canada

LC-009-03-05



QUEM É ADMISSÍVEL AO CANADA EDUCATION SAVINGS GRANT?

- Toda criança até os 17 anos de idade é admissível ao CESG.

O QUE DEVO FAZER PARA OBTER O CANADA EDUCATION SAVINGS GRANT?

- Você deve abrir um **Registered Education Savings Plan (RESP)**. Isto pode ser feito através de uma instituição financeira tal como um banco ou cooperativa de poupança e crédito, ou através de um corretor que lida com planos de grupo, ou ainda por um planejador financeiro acreditado.



- Você deve obter uma **certidão de nascimento da sua criança** do seu governo provincial ou territorial.
- Você também deve obter um **número de Previdência Social para a sua criança (Social Insurance Number, SIN)** do Governo do Canadá. O SIN não custa nada. Qualquer pessoa, mesmo um bebê, pode obtê-lo.
- O Canada Education Savings Grant será depositado diretamente no RESP da sua criança.

O QUE É UM RESP?

- Um RESP é um fundo especial de poupança cuja finalidade é de ajudar você, a sua família ou os seus amigos, a poupar para a educação de sua criança após o colegial.
- O dinheiro do RESP será investido para que aumente e renda juros.
- Você não precisa pagar impostos sobre os juros, e, geralmente, a sua criança pode retirar o dinheiro isento de impostos.

O QUE É O CANADA EDUCATION SAVINGS GRANT (CESG)?

- O CESG é um subsídio do Governo do Canadá para fins de educação da sua criança após o colegial.
- Para **cada dólar** poupado e investido no Fundo de Poupança para fins de Educação (Registered Education Savings Plan, RESP) o CESG contribui **40 centavos**.
- A sua criança pode utilizar este dinheiro para pagar os seus estudos, seja em tempo integral ou parcial, em um programa de estágio, escola técnica, CEGEP, *college* ou universidade.
- Mais de dois milhões de crianças já se beneficiaram deste programa.

QUANTO DINHEIRO DEVO INVESTIR NO RESP?

- Mesmo se a quantia que você poupa no RESP da sua criança for pequena, o Governo do Canadá dará o Auxílio para fins de Educação (CESG).
- Você, a sua família ou seus amigos podem investir no RESP da sua criança quando quiserem, e você pode poupar tanto quanto quiser.
- Mesmo \$5 por semana pode acumular rapidamente, especialmente adicionando o CESG à sua poupança.
- O quanto antes você começar a poupar, tanto mais o seu investimento crescerá!



QUANTO CUSTA PARA ABRIR UM RESP?

- Em algumas instituições não custa nada abrir um RESP. Outras podem cobrar taxas.
- Peça ajuda para escolher o RESP que melhor lhe convém.

QUANTO DINHEIRO POSSO RECEBER ATRAVÉS DO CESG?

- Se a renda líquida da sua família está abaixo de \$35.595*, o CESG lhe dará 40 centavos para cada dólar até os primeiros \$500 poupados no RESP da sua criança.
- Se a renda líquida da sua família está abaixo de \$71.190*, o CESG lhe dará 30 centavos para cada dólar até os primeiros \$500 poupados no RESP da sua criança.
- Se a renda líquida da sua família está acima de \$71.190*, o CESG lhe dará 20 centavos para cada dólar até os primeiros \$500 poupados no RESP da sua criança.

Independente da renda líquida da sua família, se você poupar mais de \$500, o CESG lhe dará 20 centavos para cada dólar adicional, até \$2.000.

** Esta quantia é atualizada cada ano.*

QUAL É O MÁXIMO SUBSÍDIO QUE POSSO RECEBER DENTRO DO CESG?

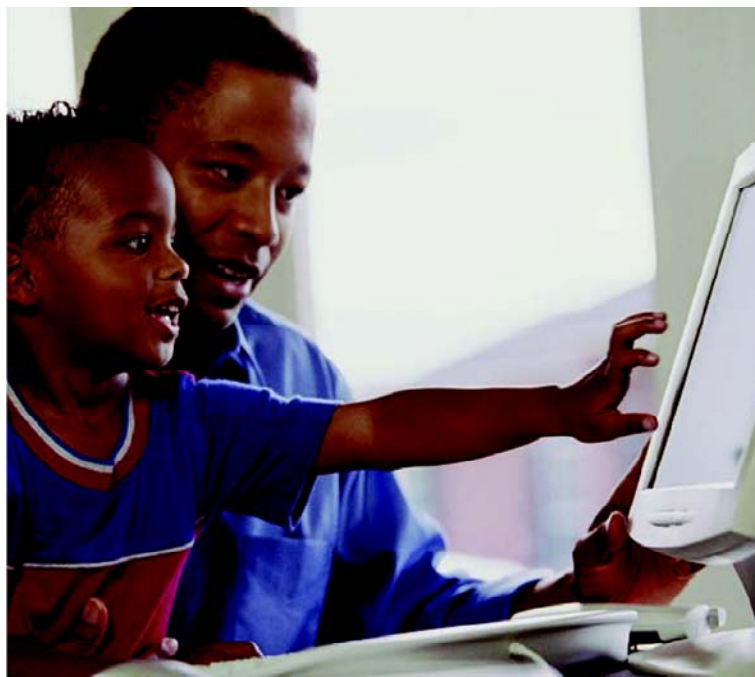
- \$500 por ano; e
- \$7.200 no total.

E SE NÃO POSSO POUPAR PARA A EDUCAÇÃO DA MINHA CRIANÇA AGORA?

- Mesmo uma pequena quantia pode fazer uma grande diferença quando se adiciona o CESG. Além do mais, este dinheiro rende juros.
- Você também pode ser admissível para uma Obrigação do Canadá para fins de Educação (Canada Learning Bond) no valor de \$500:
 - Se a sua criança nasceu depois de 31 de dezembro de 2003; **e**
 - Se você recebe o Suplemento Nacional de Prestação Infantil (National Child Benefit Supplement), como parte da Prestação Fiscal Canadense para Crianças (Canada Child Tax Benefit) – às vezes referido como subsídio familiar ou subsídio para bebês). Geralmente isto se aplica a famílias cuja renda líquida é menor do que \$35.595.
- Você também pode receber uma quantia extra de \$100 por ano por 15 anos, desde que você continue recebendo o Suplemento Nacional de Prestação Infantil.
- Você não precisa contribuir o seu próprio dinheiro para receber a Obrigação do Canadá para fins de Educação. Você só precisa abrir um RESP e o Governo do Canadá depositará o dinheiro no RESP da sua criança.

O QUE ACONTECE SE A MINHA CRIANÇA NÃO QUISE CONTINUAR A SUA EDUCAÇÃO APÓS O COLEGIAL?

- **O RESP pode continuar aberto durante 26 anos;** portanto, se a sua criança não quiser continuar imediatamente seus estudos após o colegial, o dinheiro poderá ser usado mais tarde quando ela decidir voltar a estudar.



- Se o dinheiro não for utilizado até 26 anos depois que o RESP foi aberto, **a quantia poupada lhe será devolvida**, e o CESG poderá ser usado para a educação de outra criança. A Obrigação do Canadá para fins de Educação será devolvida ao Governo do Canadá.

COMO POSSO OBTER AJUDA OU MAIS INFORMAÇÕES?

- Telefone sem pagar para **1 800 O-CANADA (1 800 622-6232)** para obter brochuras, de graça, sobre a Obrigação do Canadá para fins de Educação (**Canada Learning Bond**) e o Fundo de Poupança para fins de Educação (**Registered Education Savings Plans**).
- Se tiver um dispositivo de telecomunicações para surdos (TTY), ligue para **1 800 926-9105**.
- Visite o nosso website no **www.hrsdc.gc.ca** e clique em *Training and Learning*.

Esta publicação está disponível em vários formatos (caracteres grandes, cassete áudio, Braille e disquete) em inglês e francês.

Ligue para **1 866 386-9624** (sem pagar) por telefone de discagem em tom.

Você pode obter cópias adicionais desta publicação indicando o número de catálogo departamental **LC-009-03-05** escrevendo para:

**Enquiries Centre
Human Resources and Skills Development
Canada**

140 Promenade du Portage
Phase IV, Level 0
Gatineau, Quebec
K1A 0J9

Fax: (819) 953-7260

E-mail: publications@hrsdc.gc.ca

Imagens na capa e na página 4 por Burch Photographics.

© Her Majesty the Queen in Right of Canada 2005
Cat. No.: **HS28-21/2005**
ISBN: **0-662-68859-7**

Impresso no Canadá